



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial de Cuentas-Hacienda

*Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontuak-ogasuneko berariazko I.B. aren akta*

AYT/CIH/17/2016

ORG10I0QP

Código de validación/Balidazio kodea

472Z2S033M2T4A1V0DVO



**2016KO AZAROAREN 29AN EGINDAKO
OHIKOA BILKURAREN AKTA**

**ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA
CELEBRADA EL DÍA 29 DE NOVIEMBRE
DE 2016**

Asistentes/Etorritakoak

ALCALDE/ALKATEA

CARLOS TOTORIKA IZAGIRRE

CONCEJALES/ZINEGOTZIAK

MIGUEL LEDESMA PIÑEIRO

HIART REDONDO URUEÑA

JOL GISASOLA GARAI

ARRITOKIETA ARAIZTEGI ARRIZABALAGA

SILVIA SERRANO GÓMEZ

JAVIER LOBATO TEDEJO

JESÚS MARTÍN DÍAZ

JUAN CARLOS ABASCAL CANDÁS

JOSE LUIS ARAUJO ARAUJO

BEATRIZ GÁMIZ MATA

JOSE RAMÓN GOMBAU IBARZ

FERNANDO LECUMBERRI GAISÁN

JULEN DOMÍNGUEZ SÁNCHEZ

SECRETARIO/IDAZKARIA

JOSÉ ANTONIO FERNÁNDEZ CELADA

INTERVENTORA/KONTUHARTZAILEA

IDOIA IZAGIRRE MENDIKUTE

DIRECTORA/ZUZENDARIA

ROSALÍA HERRERA YUSTEA

Ausentes/Etorri ez direnak

PAUL YARZA AGIRREGOMEZKORTA

MIREIA ARGINZONIZ GARITAONANDIA

OIANE SUAREZ CONDE

*Udaletxeko bilkura aretoan, 2016ko
azaroaren 29an 10:10ean, orrialdearen
hasieran adierazten diren Udaleko kideak*

En el salón de sesiones de la Casa
Consistorial, a las 10:10 del día 29 de
noviembre de 2016, en primera

lehenengo deialdian bildu dira, ohikoa bilkuran.

Idazkariak bilera hasteko behar besteko quoruma dagoela frogatu ondoren, Alkateak bilkurari hasiera eman dio eta publikoa dela adierazi du. Jarraian gai-zerrendako gaiak aztertzeari ekin dio.

1. BILKURAN DAUDEN PERTSONEI EGUNEKO GAI-ZERRENDAKO EDOZEIN GAIREKIN ZERIKUSIA DUEN EDOZER GAUZA GARRANTZITSU JAKITERA EMATEKO ALKATEAREN GONBIDAPENA

Bilkuran dauden pertsonen eguneko gai-zerrendako edozein gairekin lotutako edozein interes zuzen eta garrantzitsu jakitera emateko alkateak egin dien gonbidapenari pertsona horiek erantzun diote ez dela beraian gertatzen abstenitzera behartzen duen inolako arrazoirik.

Bilkura publikoa da eta herritarrei irekia.

2. 2016/11/03AN EGINIKO BILKURAREN AKTA ONESTEA

convocatoria, se reúnen los/as miembros de la Corporación antes citados/as, en sesión ordinaria .

Una vez comprobada por el Secretario la existencia de quórum necesario para poder iniciar la sesión, el Alcalde abre la misma y la declara pública. Seguidamente se procede a tratar los asuntos incluidos en el Orden del Día.

1. INVITACIÓN A LAS PERSONAS ASISTENTES A QUE COMUNIQUEN CUALQUIER INTERÉS RELEVANTE QUE PUDIERA EXISTIR EN RELACIÓN CON CUALQUIERA DE LOS ASUNTOS INCLUIDOS EN EL ORDEN DEL DÍA DE LA SESIÓN

A la invitación del Alcalde para que las personas asistentes a esta sesión comuniquen si tienen un interés relevante en relación con cualquiera de los asuntos incluidos en el orden del día, responden que no concurre en ellas causa alguna que les obligue abstenerse.

La sesión es pública y abierta a la ciudadanía.

2. APROBACIÓN DEL ACTA DE FECHA 03/11/2016

BOZKETAREN EMAITZA

PSE-EE/PSOE: Aldekoak 6
EH Bildu: Aldekoak 1

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

PSE-EE/PSOE: A favor 6
EH Bildu: A favor 1



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados Acta de C.I. Especial de Cuentas-Hacienda

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak Kontuak-ogasuneko berariazko I.B. aren akta

AYT/CIH/17/2016

ORG10I0QP

Código de validación/Balidazio kodea

472Z2S033M2T4A1V0DVO



EAJ/PNV: Aldekoak 3

Se puede Ermua Ahal da: Aldekoak 1

PP: Aldekoak 2

Irabazi: Aldekoak 1

EAJ/PNV: A favor 3

Se puede Ermua Ahal da: A favor 1

PP: A favor 2

Irabazi: A favor 1

Lehenengo erabakia:

"2016/11/03an eginiko bilkuraren akta onestea, Toki-erakundeen Antolaketa, Jarduera eta Lege-erregimenari buruzko Araudiaren 36. artikuluan eta Udal Organoen Erregelamenduaren 43.ean ezarritakoari jarraituz".

Primer acuerdo:

"Aprobar el acta de la sesión celebrada en fecha 03/11/2016, conforme a lo preceptuado en los artículos 36 del Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales y 43 del Reglamento orgánico propio de la Corporación".

3. KREDITU GAIKUNTZAKO 4. ESPEDIENTEAN ZEHAZTEN DEN UDAL AURREKONTUAREN 7. ALDAKETARI BURUZKO 2807/2016 DEKRETUAREN BERRI EMATEA

"Aurreikusitako diru-sarrerak gehitu izanagatik, kreditu habilitazio bidez Udal Aurrekontua 78.000,00 € gehitu eta aldatzeko izapidetu den espedienteak ikusita.

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki-entitatean Aurrekontuak arautzen dituen 10/2003 Foru Arauaren 31. artikuluan eta Kontu-hartzailearen txostenean xedatutakoa aintzat hartuta.

Diru-sarrera horiek ez direla zergak kontsideratuz, eta ondoko gauzei erantzuten diotela:

- Eusko Jaurlaritzak eta Bizkaiko Foru Aldundiak emandako diru-laguntza,

3. DACIÓN DE CUENTA DE DECRETO 2807/2016 DE MODIFICACIÓN Nº 7 DEL PRESUPUESTO, EXPEDIENTE Nº 4 DE HABILITACIÓN DE CRÉDITOS

"Visto el expediente tramitado para la modificación del Presupuesto Municipal vía habilitación de crédito, por aumento en las previsiones de ingresos, por importe de 78.000,00 € .

Considerando lo dispuesto en el artículo 31 de la Norma Foral, 10/2003 Presupuestaria de las Entidades Locales del Territorio Histórico de Bizkaia y el informe de la Sra. Interventora.

Considerando que, los ingresos no tienen la naturaleza de tributarios y consisten en:

- Subvenciones finalistas por parte del Gobierno Vasco y la Diputación Foral de

gastuak elkarrekin finantzatzeko.

1º. Udal Aurrekontuaren 7. aldaketa Kreditu Gaikuntzako 4. espediente, onestea. Hona aldaketa zertan den:

a) Eusko Jaurlaritzaren diru laguntzaren kargura "Administrazio Orokorra" 920 programaren kreditua 50.000,00 €tan gaitzea.

b) Eusko Jaurlaritzaren diru laguntzaren kargura "Industriaren eta Energiaren Administrazio Orokorra" 420 programaren kreditua 20.000,00 €tan gaitzea..

c) Bizkaiko Foru Aldundiaren diru laguntzaren kargura "Berrikuntza eta Plangintza estrategikoko korrdinazioa" 922 programaren kreditua 8.000,00 €tan gaitzea..

2º. Aurrekontuan egindako aldaketa horren berri eman bekio Udalbatzari Osokoaren Bilkuran".

Beste gairik ez dagoenez aztertze, bilkura amaitutzat eman da 10:25 direnean eta nik, Idazkariak naizenez legez, jasotako guztiaren fede ematen dut.

Akta honek hiru horri ditu alde bietatik idatzita eta 81etik 85era zenbakituta.

Bizkaia para la financiación conjunta de gastos.

1º. Aprobar la modificación nº 7 del Presupuesto Municipal expediente nº 4 de Habilitación de Crédito, consistente en:

a) Habilitar crédito en el programa 920 "Administración General", por importe de 50.000,00 € con cargo a la subvención del Gobierno Vasco.

b) Habilitar crédito en el programa 420 "Administración General de Industria y energía", por importe de 20.000,00 € con cargo a la subvención del Gobierno Vasco.

c) Habilitar crédito en el programa 922 "Coordinación Planificación estratégica e innovación", por importe de 8.000,00 € con cargo a la subvención de la Diputación Foral de Bizkaia.

2º. Dar cuenta de la Modificación Presupuestaria efectuada al Pleno de la Corporación".

No habiendo más asuntos a tratar, se da por finalizada la sesión levantándose la misma a las 10:25 del día de la fecha, de todo lo cual yo como Secretario, doy fe.

Consta esta acta de tres folios escritos por ambas caras, que lleva número 81 al 85.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

**Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial de Cuentas-Hacienda**

***Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontuak-ogasuneko berariazko I.B. aren akta***

AYT/CIH/17/2016

ORG10I0QP

Código de validación/*Balidazio kodea*
472Z2S033M2T4A1V0DVO

